La Mission permanente de la Norvège a fait parvenir au secrétariat la communication suivante, datée du 24 avril 1986.

En application de l'article 2 de l'Accord relatif au commerce des aéronefs civils, j'ai l'honneur de vous faire parvenir une liste de produits à annexer à la Liste XIV - Norvège et à incorporer dans la Sixième Certification de changements apportés aux Listes.

La présente liste remplace la liste communiquée dans le document L/5024 en date du 16 septembre 1980. Elle traduit la décision, prise le 22 mars 1984, d'élargir la portée de l'annexe à l'Accord relatif au commerce des aéronefs civils.

L'élargissement du champ d'application de l'accord a été rendu effectif à compter du 1er janvier 1985 par l'insertion de la liste élargie complète dans le tarif douanier norvégien dont elle constitue désormais l'annexe E.

Le secrétariat est prié de bien vouloir communiquer copie de la présente lettre aux autres signataires.

Si aucune objection n'est notifiée au secrétariat dans un délai de trois mois à compter de la date du présent document, les rectifications apportées à la Liste XIV - Norvège seront considérées comme approuvées et seront incorporées dans la Sixième Certification de changements apportés aux Listes.

†En anglais seulement.
ANNEX TO SCHEDULE XIV - NORWAY

Norwegian list of products covered by the Agreement on Trade in Civil Aircraft

Note: For the purpose of this list, "ex" means that the products specified under the respective customs tariff positions will be accorded duty free or duty-exempt treatment if they are for use in civil aircraft and incorporation therein.

In relation to 88.01 and 88.02 "ex" signifies that such treatment will be accorded to civil aircraft. "Flight simulators and parts thereof, ex 88.05" are accorded such treatment without having to be used or incorporated in civil aircraft.

ex 39.07 Articles of plastic materials, for technical uses

ex 40.09 Tubes and pipes, of unhardened vulcanised rubber, with attached fittings, suitable for conducting gases or liquids

ex 40.11 Pneumatic tyres, of rubber

ex 40.14 Articles of unhardened vulcanised rubber, for technical uses

ex 40.16 Tubes and pipes of hardened rubber, with attached fittings, suitable for conducting gases or liquids

ex 62.05 Escape chutes

ex 68.13 Articles of asbestos, excluding thread and fabric

ex 68.14 Friction material (segments, discs, washers, strips, sheets, plates, rolls and the like) of a kind suitable for brakes, for clutches or the like, with a basis of asbestos or other mineral substances

ex 70.08 Windshields of safety glass, not framed

ex 73.18 Tubes and pipes of iron (other than of cast iron) or steel, with attached fittings, suitable for conducting gases or liquids

ex 73.25 Stranded wire, cables, cordage, ropes, plaited bands, slings and the like, of iron or steel wire, fitted with fittings, or made up into articles

ex 73.38 Sanitary ware, excluding parts thereof, of iron or steel

ex 76.06 Tubes and pipes of aluminium, with attached fittings, suitable for conducting gases or liquids
ex 81.04  Tubes and pipes of titanium, with attached fittings, suitable for conducting gases or liquids

ex 83.02  Base metal fittings and mountings (including hinges and automatic door closers)

ex 83.07  Lamps and lighting fittings, and parts thereof, of base metal (excluding articles falling within chapter 85 except heading 85.22)

ex 83.08  Flexible tubing and piping, of base metal, with attached fittings

ex 84.06  Internal combustion piston engines, and parts thereof

ex 84.07  Hydraulic engines and motors, and parts thereof

ex 84.08  Non-piston internal combustion engines, and parts thereof; other engines and motors, and parts thereof

ex 84.10  Pumps for liquids, whether or not fitted with measuring devices, and parts thereof

ex 84.11  Air pumps, vacuum pumps; air or gas compressors; fans, blowers and the like; parts of the foregoing

ex 84.12  Air conditioning machines, self-contained, comprising a motor-driven fan and elements for changing the temperature and humidity of air; parts thereof

ex 84.15  Refrigerators and refrigerating equipment (electrical and other), excluding parts thereof

ex 84.17  Heat exchange units, and parts thereof

ex 84.18  Centrifuges; filtering and purifying machinery and apparatus, for liquids or gases; the foregoing excluding parts thereof

ex 84.21  Fire extinguishers (charged or not), excluding parts thereof

ex 84.22  Elevators (lifts), hoists, winches, cranes, jacks, pulley tackle, belt conveyors and other lifting, handling, loading or unloading machinery, and conveyors; the foregoing excluding parts thereof

ex 84.53  Automatic data processing machines and units thereof
Following products and parts thereof:
- Non-electric starter motors,
- Propellor regulators, non-electric,
- Servo-mechanisms, non-electric,
- Windscreen wipers, non-electric,
- Hydraulic servo-motors, non-electric,
- Hydropneumatic spherical batteries,
- Pneumatic starters for jet engines,
- Toilet units specially designed for aircraft,
- Mechanical actuators for thrust reversers,
- Air humidifiers and dehumidifiers

Transmission shafts, cranks, bearing housings, plain shaft bearings, gears and gearing (including friction gears and gear-boxes and other variable speed gears), flywheels, pulleys and pulley blocks, clutches and shaft couplings; parts of the foregoing

Gaskets and similar joints of metal sheeting combined with other material (for example, asbestos, felt and paperboard) or of laminated metal foil; sets or assortments of gaskets and similar joints, dissimilar in composition, for engines, pipes, tubes and the like, put up in pouches, envelopes or similar packings

Transformers, excluding parts thereof
Electrical motors of 1 or more, but under 200 HP, excluding parts thereof
Generators, motor-generators, converters (rotary or static), rectifiers and rectifying apparatus, inductors; the foregoing excluding parts thereof

Electric accumulators and parts thereof

Electrical starting and ignition equipment for internal combustion engines (including ignition magnetos, magneto-dynamos, ignition coils, starter motors, sparking plugs and glow plugs); generators (dynamos and alternators) and cut-outs for use in conjunction with such engines; the foregoing excluding parts thereof

Cooking stoves and ranges, electric; furnaces, heaters, ovens, electric; food warmers, electric; the foregoing excluding parts thereof

Microphones and stands therefor; loudspeakers, audio-frequency electric amplifiers; the foregoing excluding parts thereof
ex 85.15  Solid-state (tubeless) radio receivers, excluding parts thereof
Other radio-telegraphic and radio-telephonic transmission and
reception apparatus, excluding parts thereof
Radio navigational aid apparatus, radar apparatus and radio
remote control apparatus; assemblies and sub-assemblies of such
apparatus, consisting of two or more parts or pieces fastened or
joined together, specially designed for installation in civil
aircraft

ex 85.17  Electric sound or visual signalling apparatus, excluding parts
thereof

ex 85.20  Sealed beam lamps, excluding parts thereof

ex 85.22  Flight recorders and assemblies and sub-assemblies thereof,
consisting of two or more parts or pieces fastened or joined
together, specially designed for installation in civil aircraft

ex 85.23  Ignition wiring sets and wiring sets designed for use in civil
aircraft

ex 88.01  Balloons and airships

ex 88.02  Gliders
Flying machines, including helicopters

ex 88.03  Parts of balloons, airships, gliders, flying machines and
helicopters

ex 88.05  Flight simulators and parts thereof

ex 90.01  Lenses, prisms, mirrors and other optical elements, of any
material, unmounted, other than such elements of glass not
optically worked

ex 90.02  Lenses, prisms, mirrors and other optical elements, of any
material, mounted, being parts of or fittings for instruments or
apparatus, other than such elements of glass not optically
worked

ex 90.14  Automatic pilots and parts thereof
Optical navigational instruments, excluding parts thereof
Other navigational instruments, and parts thereof
Gyroscopic compasses and parts thereof
Other compasses, excluding parts thereof

ex 90.18  Gas masks and similar respirators, excluding parts thereof

ex 90.23  Thermometers

ex 90.24  Instruments and apparatus for measuring, checking or
automatically controlling the flow, depth, pressure or other
variables of liquids or gases, or for automatically controlling
temperature
ex 90.27 Speed indicators and tachometers
ex 90.28 Automatic flight control instruments and apparatus
   Other electrical measuring, checking, analysing or automatically
   controlling instruments and apparatus
ex 90.29 Parts or accessories suitable for use solely or principally with
   one or more of the articles falling within heading No. 90.23,
   90.24, 90.27 or 90.28, in this list
ex 91.03 Instrument panel clocks and clocks of a similar type, with watch
   movements; or with clock movements measuring less than 1.77
   inches in width
ex 91.08 Clock movements, assembled, without dials or hands, or with
   dials or hands whether or not assembled thereon; constructed or
   designed to operate for over 47 hours without rewinding, having
   over one jewel
ex 94.01 Chairs and other seats (except leather covered chairs and
   seats), excluding parts thereof
ex 94.03 Other furniture, excluding parts thereof